

# (Bi)kulturelle Texte und ihre Übersetzung - Romane afrikanischer Schriftsteller in französischer Sprache und die Problematik ihrer Übertragung ins Deutsche

Königshausen & Neumann - Full text of H. Kiefer

Description: -

-

Housing policy -- Great Britain.

Housing, Rural -- Great Britain.

Mill, John Stuart, -- 1806-1873.

Reformation -- Germany -- Augsburg.

Derry (Northern Ireland) -- Social conditions.

Derry (Northern Ireland) -- Politics and government.

African fiction (French) -- History and criticism.

African fiction (French) -- Translations into German -- History and criticism.

(Bi)kulturelle Texte und ihre Übersetzung - Romane

afrikanischer Schriftsteller in französischer Sprache und die

Problematik ihrer Übertragung ins Deutsche

-

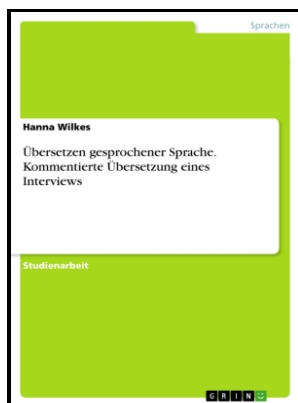
Saarbrücker Beiträge zur vergleichenden Literatur- und Kulturwissenschaft -- Bd. 25.

Saarbrücker Beiträge zur vergleichenden Literatur- und Kulturwissenschaft -- Bd. 25 (2004).

(Bi)kulturelle Texte und ihre Übersetzung - Romane afrikanischer Schriftsteller in französischer Sprache und die Problematik ihrer Übertragung ins Deutsche

Notes: Includes bibliographical references (p. 254-268).

This edition was published in 2004



Filesize: 31.49 MB

Tags: #The #translator #and #his/her #language/culture

## The translator and his/her language/culture

Und er steht da und spricht. . Einstein schreibt das inaugurale Wort fort - das ist die Funktion des Gott gewordenen Künstlers: Denn Gott ist das Leere und Prinzip der Vernichtung da er die Welt in ihrer Existenz aufhebt.

## Schwedische Kulturspezifika in deutscher Übersetzung En ö i havet

Doch ist die Reduzierung auf Eindrücke peinlich.

## The translator and his/her language/culture

Einstein unterliegt somit einer doppelten Wirkung: der ästhetischen Intuition Fiedlers und deren Beglaubigung durch Hildebrand 546 - auch wenn dessen Werke selbst Einstein unqualifiziert schienen vgl. Man hätte es irgendwie theoretisch konstruieren können, d.

## Suche

We have to analyze culture because sometimes the interpreter finds out that linguistic problems are cultural problems. Das Ziel der Eltern, nach Amerika auswandern zu können, wird nicht erreicht. .

## Mongo Beti

. Haxthausens Übertragung endlich erschienen ist 7. .

## **Kontekst kulturowy**

. Ebenso zwangsläufig beurteilt der Fachmann - welchen Faches auch immer - die Einsteinschen Darlegungen als defizitär, d. .

## **HGA**

Ein weiteres typisches schwedisches Kulturspezifikum ist snus. . .

## Related Books

- [Hindi/Urdu phrasebook](#)
- [Minnesota voter registration system - user manual.](#)
- [Old pubs and breweries of the Gravesham area](#)
- [Stage translation of Shakespeare in Japan - gaps in language and culture.](#)
- [Regional integration in West Africa - proceedings of the International Conference organized by IDRC](#)